

327511-2026 - Nadmetanje

Finska – Elektroinstalaterski radovi na električnim aparatima za distribuciju – Hinkismäen voimalaitoksen keskijännitekojeiston uusinta

OJ S 92/2026 13/05/2026

Obavijest o nadmetanju ili koncesiji – standardni režim

Radovi - Roba

1. Kupac

1.1. Kupac

Službeno ime: KSS Energia Oy

E-pošta: katri.myllyntausta@kssenergia.fi

Djelatnost naručitelja: Aktivnosti povezane s električnom energijom

2. Postupak

2.1. Postupak

Naslov: Hinkismäen voimalaitoksen keskijännitekojeiston uusinta

Opis: Hankinta koskee KSS Energia Oy:n Hinkismäen voimalaitoksen 10 kV

keskijännitekojeiston uusintaa sekä oikosulkuvirranrajoitinyksikön toimittamista

sähkökattilaliitääntä varten. Hankintaan sisältyy keskijännitekojeiston ja

oikosulkuvirranrajoitinyksikön: suunnittelu, toimitus, asennus ja käyttöönotto. Toimituslaajuus

sisältää keskijännitekojeiston ja oikosulkuvirranrajoitinyksikön varustettuna tarvittavilla

rakenteilla ja materiaaleilla. Laitteisto sijoitetaan olemassa olevaan kojeistotilaan. Asennustyöt

on tarkoitus toteuttaa touko-kesäkuussa 2027. Hankinnan kohde on kuvattu tarkemmin

hankintailmoituksen teknisessä liitteessä (Hankintailmoitus_10kV keskijännitekojeisto).

Hankinta edellyttää hyväksyttyä investointipäätöstä. Sweco:n kuuluva Fimpec Engineering Oy toimii hankinnassa konsulttina.

Identifikacijska oznaka postupka: b78b12e7-6b5b-4bf2-b7ae-a3c28906de7d

Vrsta postupka: Pregovarački s prethodnom objavom poziva na nadmetanje / natjecateljski uz pregovore

Postupak je ubrzan: ne

Glavna obilježja postupka: Hankinta toteutetaan noudattaen vesihuollon, energianjakelun, liikenteen ja postipalvelujen alalla toimivia hankintaviranomaisia koskevaa lainsäädäntöä (Laki vesi- ja energiahuollon, liikenteen ja postipalvelujen alalla toimivien yksiköiden hankinnoista ja käyttöoikeussopimuksista 1398/2016, jäljempänä "Erityisalojen hankintalaki"). Sopimuksen arvioitu arvo ylittää EU:n kynnysarvon, hankintamenettelynä on Erityisalojen hankintalain mukainen neuvottelumenettely. Hankintamenettelyn ensimmäisessä vaiheessa hankinnasta kiinnostuneita ehdokkaita pyydetään jättämään osallistumishakemukset

neuvottelumenettelyyn. Ehdokkaiden valinta neuvotteluvaiheeseen tehdään kahdessa

erillisessä vaiheessa. Vaihe 1. Soveltuvuuden arviointi (kelpoisuus) Hankintayksikkö arvioi

kaikkien osallistumishakemuksen jättäneiden ehdokkaiden soveltuvuuden tämän

hankintailmoituksen poissulkemisperusteiden, soveltuvuusvaatimusten, taloudellis-

rahoituksellisten vaatimusten sekä teknisen suorituskyvyn ja ammatillisen pätevyyden

vähimmäisreferenssivaatimusten perusteella. Ehdokkaat, jotka eivät täytä vaatimuksia,

suljetaan pois menettelystä. Vaihe 2. Soveltuvien ehdokkaiden määrän rajaaminen (vain

tarvittaessa) Vaiheen 1 läpäisseistä soveltuvista ehdokkaista valitaan neuvotteluvaiheeseen

vähintään kolme (3) ja enintään viisi (5). Mikäli soveltuvia ehdokkaita on viisi (5) tai

vähemmän, kaikki soveltuvat ehdokkaat kutsutaan neuvotteluvaiheeseen ilman määrän rajaamista. Mikäli soveltuvia ehdokkaita on vähemmän kuin kolme (3), hankintayksikkö voi jatkaa hankintamenettelyä soveltuvien ehdokkaiden kanssa. Mikäli soveltuvia ehdokkaita on enemmän kuin viisi (5), määrää rajataan viiteen (5) alla kuvatulla tavalla. Ehdokkaiden määrän rajaaminen Ehdokkaiden määrän rajaamista varten ehdokkaita pyydetään toimittamaan keskijännitekojeistojen toimitusreferenssejä, enintään kahdeksan (8) kappaletta. Näiden referenssien ainoa tarkoitus on tarjota objektiivinen ja läpinäkyvä peruste ehdokkaiden määrän rajaamiselle. Ne eivät korvaa eivätkä lievennä edellä mainittuja vähimmäisreferenssivaatimuksia, joiden täytyminen on edellytys soveltuvuudelle. Rajauksessa käytettävät referenssit voivat olla samoja kuin vähimmäisreferenssivaatimusten täyttämiseksi ESPD-lomakkeella ilmoitetut referenssit. Ehdokas voi halutessaan toimittaa lisäreferenssejä rajausvaihetta varten kahdeksan (8) kappaleen enimmäismäärään asti. Kaikkien rajauksessa käytettävien referenssien on täytettävä samat yleiset ehdot (toteutusajankohta, alueellinen raja, asiakashyväksyntä, tekniset rajaukset) kuin vähimmäisreferenssivaatimusten referenssien. Rajaussäännöt Soveltuvat ehdokkaat sijoitetaan paremmuusjärjestykseen kaikkien hyväksytyjen keskijännitekojeistoreferenssiensä (enintään 8 kpl) yhteenlasketun oikosulkukestoisuusarvon (kA) perusteella. Viisi (5) ehdokasta, joilla on suurin yhteenlaskettu oikosulkukestoisuusarvo, valitaan neuvotteluvaiheeseen. Mikäli ehdokkailla, joiden sijoitus määrää valinnan neuvotteluvaiheeseen, on identtinen yhteenlaskettu oikosulkukestoisuusarvo (kA), valinta ratkaistaan hankintayksikön järjestämällä arvonnalla. Ehdokkaiden valinta seuraavaan vaiheeseen (neuvotteluvaihe) annetaan tiedoksi kaikille osallistumishakemuksen jättäneille. Hankintamenettelyn kulku Neuvotteluihin valituille tarjoajille lähetetään alustava tarjouspyyntö, jonka aineistoon perustuen tarjoajat tekevät alustavat tarjouksensa. Alustavien tarjousten perusteella määräytyy tarvittavien neuvotteluiden laajuus sekä sisältö. Perehdyttyään tarjoajien alustaviin tarjouksiin, hankintayksikkö lähettää tarjoajille neuvottelukutsut sekä neuvotteluiden aikataulun. Neuvottelutapaamiset järjestetään etäyhteydellä. Hankintamenettelyn aikana sekä erikseen sovittaessa neuvotteluvaiheeseen valituille tarjoajille voidaan järjestää mahdollisuus tutustua hankinnan kohteeseen paikan päällä Kouvolassa. Hankintamenettelyn alustava aikataulu -Osallistumishakemuksen jättämisen määräaika, viikko 22/2026 -Ehdokkaiden valinta seuraavaan vaiheeseen (neuvotteluvaihe), viikko 23/2026 - Neuvottelukutsujen ja alustavan tarjouspyyntömateriaalin lähettäminen, viikko 23/2026 - Alustavien tarjousten jättämisen määräaika, viikko 26/2026 -Neuvottelut, viikko 32/2026 - Lopullisen tarjouspyynnön julkaisu vko 33/2026 -Lopullisen tarjouksen jättämisen määräaika vko 36/2026 -Hankintapäätös vko 37/2026 -Pakollinen odotusaika 14 pv hankintapäätöksen tiedoksisaannista -Sopimuksen allekirjoitus pakollisen odotusajan päätyttyä ja hankinnan saatua lainvoiman. Muutokset yllä kuvattuun aikatauluun ovat mahdollisia ja tarkentuvat hankintamenettelyn edetessä.

2.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Radovi

Dodatna priroda ugovora: Roba

Glavna klasifikacija (cpv): 45317300 Elektroinstalaterski radovi na električnim aparatima za distribuciju

Dodatna klasifikacija (cpv): 31682300 Srednjonaponska oprema, 45315500 Radovi na srednjonaponskim instalacijama, 31214520 Srednjonaponske razvodne ploče, 31682310 Srednjonaponske ploče

2.1.2. Mjesto izvršenja

Poštanska adresa: Voimalankatu 1

Grad: Kouvola
Poštanski broj: 45130
Zemlja – podregija (NUTS): Kymenlaakso (FI1C7)
Zemlja: Finska

2.1.4. Opće informacije

Dodatne informacije: Osallistumishakemuksen tai tarjouksen laatimisesta ja jättämisestä, neuvotteluihin osallistumista, esittelystä tai muusta menettelyyn osallistumisesta ei makseta ehdokkaille tai tarjoajille korvausta. Osallistumiskutsu ja sen materiaalit toimitetaan suomenkielisinä. Neuvottelut käydään suomeksi. Ilmoitusta koskevat kysymykset tulee lähettää Hilma-hankintaportaalin kautta. Muulla tavalla esitettyihin kysymyksiin ei voida vastata tarjouksen tekijöiden yhdenvertaisen kohtelun periaatteen vuoksi. Vastaukset lähetetään kaikille rekisteröityneille Hilma-käyttäjille, jotka ovat osallistuneet hankintaan. Kysymykset ja vastaukset ovat nähtävissä myös Hilma-portaalin ilmoituksen osiossa ”Kysymykset ja vastaukset”. Tarjoajien on tarkistettava tarjousasiakirjoihin tehdyt muutokset ennen tarjouksen jättämistä. Hilman käyttämiseen liittyvissä teknisissä kysymyksissä pyydämme olemaan yhteydessä osoitteeseen hankintailmoitukset@palkeet.fi. Kuvaathan tilanteen mahdollisimman tarkasti ja lisäät viestiisi havainnollistavia kuvakaappauksia. Puhelimitse tavoitat Hilman teknisen tuen tarvittaessa numerosta 029 55 636 30 arkisin klo 9–15.

Pravna osnova:

Direktiva 2014/25/EU

2.1.6. Razlozi za isključenje

Izvori razloga za isključenje: Europska jedinstvena dokumentacija o nabavi

5. Grupa

5.1. Grupa: LOT-0000

Naslov: Hinkismäen voimalaitoksen keskijännitekojeiston uusinta

Opis: Hankinta koskee KSS Energia Oy:n Hinkismäen voimalaitoksen 10 kV keskijännitekojeiston uusintaa sekä oikosulkuvirranrajoitinyksikön toimittamista sähkökattilaliitääntä varten. Hankintaan sisältyy keskijännitekojeiston ja oikosulkuvirranrajoitinyksikön: suunnittelu, toimitus, asennus ja käyttöönotto. Toimituslaajuus sisältää keskijännitekojeiston ja oikosulkuvirranrajoitinyksikön varustettuna tarvittavilla rakenteilla ja materiaaleilla. Laitteisto sijoitetaan olemassa olevaan kojeistotilaan. Asennustyöt on tarkoitus toteuttaa touko-kesäkuussa 2027. Hankinnan kohde on kuvattu tarkemmin hankintailmoituksen teknisessä liitteessä (Hankintailmoitus_10kV keskijännitekojeisto). Hankinta edellyttää hyväksyttyä investointipäätöstä. Swecoön kuuluva Fimpec Engineering Oy toimii hankinnassa konsulttina.

Interna identifikacijska oznaka: 2026-045863-LOT-0001

5.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Radovi

Dodatna priroda ugovora: Roba

Glavna klasifikacija (cpv): 45317300 Elektroinstalaterski radovi na električnim aparatima za distribuciju

Dodatna klasifikacija (cpv): 31682300 Srednjonaponska oprema, 45315500 Radovi na srednjonaponskim instalacijama, 31214520 Srednjonaponske razvodne ploče, 31682310 Srednjonaponske ploče

5.1.2. Mjesto izvršenja

Poštanska adresa: Voimalankatu 1
Grad: Kouvola
Poštanski broj: 45130
Zemlja – podregija (NUTS): Kymenlaakso (FI1C7)
Zemlja: Finska

5.1.3. Očekivano trajanje

Datum početka: 30/09/2026
Trajanje: 30 Mjeseci

5.1.4. Obnova

Maksimalan broj obnavljanja: 0

5.1.6. Opće informacije

Rezervirano sudjelovanje:

Sudjelovanje nije rezervirano.

Moraju se navesti imena i stručne kvalifikacije osoblja angažiranog za izvršenje ugovora: Još nije poznato

Projekt javne nabave ne financira se sredstvima EU-a

Javna nabava obuhvaćena je Sporazumom o javnoj nabavi (GPA): da

Ova javna nabava prikladna je i za mala i srednja poduzeća (MSP-ovi): da

Dodatne informacije: Ehdokkaan on oltava viranomaisten asianmukaisesti rekisteröimä organisaatio sovellettavien lakien mukaisesti. Ehdokkaan on täytettävä verotusta, sosiaaliturvamaksuja ja muita vastaavia viranomaismaksuja ja -velvoitteita koskevat lakisääteiset velvollisuutensa siinä maassa, jossa se sijaitsee. Ehdokas sitoutuu toimittamaan Hankintayksikölle tiedot, joita vaaditaan tilaajan selvitysvelvollisuudesta ja vastuusta ulkopuolista työvoimaa käytettäessä säädettyssä lainsäädännössä (Laki tilaajan selvitysvelvollisuudesta ja vastuusta ulkopuolista työvoimaa käytettäessä, 1233/2006, myöhemmin "Tilaajavastuulaki". Ehdokas tiedostaa, että hankinnassa noudatetaan Erityisalojen hankintalaissa (1398/2016) säädettyjä säännöksiä, koskien osallistujien oikeutta saada tietoja tarjousmenettelyn yhteydessä laadituista ja vastaanotetuista asiakirjoista. Hankintayksikkö pidättää oikeuden pyytää ehdokkaalta milloin tahansa erikseen todistusta kaupparekisteriin tai vastaavaan rekisteriin merkitsemisestä tai todistusta muista ESPD-asiakirjassa vahvistetuista seikoista. Ennen sopimuksen allekirjoittamista valitun toimittajan on toimitettava hankintayksikölle todistukset, jotka osoittavat vahvistuksessa mainitut rekisteröinnit ja maksut. Todistukset eivät saa olla vanhempia kuin kolme (3) kuukautta.

5.1.7. Strateška nabava

Socijalni cilj koji se promiče: Dužna pažnja u pogledu ljudskih prava u globalnim lancima opskrbe, Pravedni radni uvjeti

5.1.9. Kriteriji za odabir

Izvori kriterija odabira: Europska jedinstvena dokumentacija o nabavi

Informacije o drugoj fazi postupka u dvije faze:

Minimalan broj natjecatelja koji će biti pozvani u drugu fazu postupka: 3

Maksimalan broj natjecatelja koji će biti pozvani u drugu fazu postupka: 5

Postupak će se odvijati u uzastopnim fazama. U svakoj fazi neki sudionici mogu biti isključeni

5.1.10. Kriteriji za dodjelu

Kriterij:

Vrsta: Cijena

Opis: Hankintayksikkö arvioi, että hinnan painoarvo on 80–100 %. Hankintayksikkö pidättää oikeuden muuttaa tätä painoarvoa neuvottelumenettelyn aikana edellä mainitun vaihteluvälin rajoissa.

Kategorija kriterija za dodjelu težine: Ponder (postotak, srednja vrijednost)

Broj kriterija za dodjelu: 90

Kriterij:

Vrsta: Kvaliteta

Opis: Hankintayksikkö arvioi, että laadun painoarvo on 0–20 %. Hankintayksikkö pidättää oikeuden muuttaa painoarvoa, edellä mainitun vaihteluvälin rajoissa, sekä täydentää laadun arviointikriteereitä neuvottelumenettelyn aikana.

Kategorija kriterija za dodjelu težine: Ponder (postotak, srednja vrijednost)

Broj kriterija za dodjelu: 10

5.1.11. Dokumentacija o nabavi

Jezici na kojima je dokumentacija o nabavi službeno dostupna: finski

Rok za podnošenje zahtjeva za dodatne informacije: 22/05/2026 10:00:00 (UTC+03:00)

istočnoeuropsko ljetno vrijeme

Adresa dokumentacije o nabavi: <https://www.hankintailmoitukset.fi/fi/public/procedure/30592/enotice/45863>

5.1.12. Uvjeti nabave

Uvjeti podnošenja:

Elektroničko podnošenje: Obvezno

Adresa za podnošenje: <https://www.hankintailmoitukset.fi/fi/tendering/procedure/30592/call-for-tenders>

Jezici na kojima se mogu podnijeti ponude ili zahtjevi za sudjelovanje: finski

Elektronički katalog: Nije dopušteno

Varijante: Nije dopušteno

Ponuditelji mogu podnijeti više od jedne ponude: Nije dopušteno

Opis financijskog jamstva: Valitulta toimittajalta tullaan vaatimaan tilaajan hyväksymät eurooppalaisen vakavaraisen pankin (luottoluokitus vähintään A-) myöntämät ns. first demand -vakuudet. Vakuuden määrästä, voimassaoloajoista sekä luovutusajankohdista on mahdollista neuvotella hankintamenettelyn seuraavissa vaiheissa.

Rok za primitak zahtjeva za sudjelovanje: 01/06/2026 09:00:00 (UTC+03:00) istočnoeuropsko ljetno vrijeme

Uvjeti ugovora:

Ugovor se mora izvršiti u okviru programa zaštićenih radnih mjesta: Ne

Uvjeti koji se odnose na izvršenje ugovora: Hankintayksikkö tekee kirjallisen sopimuksen hankintamenettelyn voittaneen tarjoajan kanssa. Sopimus perustuu NLM 19 Yleiset Sopimusehtoihin hankintayksikön määrittämällä muutoksilla. Sopimukseen sisällytetään keskeiset tiedot sopimuksen täyttämisestä (kuten välitavoitteet ja vahingonkorvaukset). Kirjallisen sopimuksen tekeminen edellyttää hyväksyttyä investointipäätöstä. Mikäli investointipäätöstä ei saada, hankintayksikkö varaa oikeuden keskeyttää hankinta ilman korvausvelvollisuutta tarjoajille. Tästä ilmoitetaan tarjoajille viipymättä. Hyväksytyn investointipäätöksen lisäksi sopimuksen tekeminen edellyttää voittaneelta tarjoajalta Eritysisalojen hankintalain (1398/2016) sekä Tilaajavastuulain (1233/2006) mukaisten velvoitteiden todentamista sekä täyttymistä.

Elektroničko izdavanje računa: Obvezno

Naručivanje će biti elektroničko: da

Plaćanje će biti elektroničko: da

Financijski aspekti: Maksuehdoista on mahdollista neuvotella hankintamenettelyn seuraavissa vaiheissa.

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Nema okvirnog sporazuma

Informacije o dinamičkom sustavu nabave:

Nema dinamičkog sustava nabave

5.1.16. Dodatne informacije, posredovanje i pravna zaštita (preispitivanje)

Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu): Markkinaoikeus

Informacije o rokovima za preispitivanje: Eritysalojen hankintalain 120 §:n mukaan hankintasopimus voidaan tehdä aikaisintaan 14 päivän kuluttua siitä kun tarjoaja on saanut tai hänen katsotaan saaneen päätöksen ja valitusosoituksen tiedoksi (odotusaika).

Organizacija koja pruža dodatne informacije o postupku javne nabave: KSS Energia Oy

Organizacija koja pruža više informacija o postupcima preispitivanja (pravne zaštite): KSS Energia Oy

8. Organizacije

8.1. ORG-0001

Službeno ime: KSS Energia Oy

Registracijski broj: 0877511-8

Poštanska adresa: Hovioikeudenkatu 3

Grad: Kouvola

Poštanski broj: 45100

Zemlja – podregija (NUTS): Kymenlaakso (FI1C7)

Zemlja: Finska

Kontaktna točka: Katri Myllyntausta

E-pošta: katri.myllyntausta@kssenergia.fi

Tel.: +358 417327244

Internet: <https://kssenergia.fi/etusivu>

Ostale kontaktne točke:

Kontaktna točka: Fimpec Engineering Oy

E-pošta: eija.jaako@fimpec.com

Tel.: +358 509112114

Uloge ove organizacije:

Kupac

Organizacija koja pruža dodatne informacije o postupku javne nabave

Organizacija koja pruža više informacija o postupcima preispitivanja (pravne zaštite)

8.1. ORG-0002

Službeno ime: Hansel Oy (Hilma)

Registracijski broj: FI09880841

Poštanska adresa: Mannerheiminaukio 1 A

Grad: Helsinki

Poštanski broj: 00100

Zemlja – podregija (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Zemlja: Finska

E-pošta: tekninen@hankintailmoitukset.fi

Tel.: +358 295563630

Internet: <https://www.hankintailmoitukset.fi>

Uloge ove organizacije:

TED eSender

8.1. ORG-0003

Službeno ime: Markkinaoikeus

Registracijski broj: FI30061576

Poštanska adresa: Radanrakentajantie 5

Grad: Helsinki

Poštanski broj: 00520

Zemlja – podregija (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Zemlja: Finska

E-pošta: markkinaoikeus@oikeus.fi

Tel.: +358 295643300

Internet: <http://www.oikeus.fi/markkinaoikeus>

Uloge ove organizacije:

Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu)

Informacije o obavijesti

Identifikacijska oznaka / verzija obavijesti: a2ba461d-a05c-4096-93ae-0efc5622c31c - 01

Vrsta obrasca: Nadmetanje

Vrsta obavijesti: Obavijest o nadmetanju ili koncesiji – standardni režim

Podvrsta obavijesti: 17

Datum slanja obavijesti: 12/05/2026 09:13:49 (UTC+03:00) istočnoeuropsko ljetno vrijeme

Jezici na kojima je ova obavijest službeno dostupna: finski

Broj objave obavijesti: 327511-2026

Broj izdanja SL S-a: 92/2026

Datum objave: 13/05/2026